# Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032 Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number. Supplemental Declaration and Power of Attorney for Patent Application

### 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宜言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜賞する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。 -	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
Axle Driving Apparatus	
上記発明の明細書はここに派付きれているが、下記の額がチェック きれている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
の日に出版され この『富の米図出版番号またはP( F 所出版番号は、 であれ、且う シーに適正されに出版(該当する場合)	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.58に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.68.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発明者証の出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

いかなる出版も、下記の枠内をチ	ェックすることにより示した。	International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.							
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版	•		Priority Not Claimed 優先権主張なし						
PCT/JP98/04598	Japan	12/10/98	0						
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)							
10-286468	Japan	08/10/98	0						
(Number) (若号)	(County) (国名)	(Ďay/Month/Year Filed) (出版日/月/年)							
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e) 項の	米国仮特許出版についても、その米 利益を主張する。	I hereby claim the benefit under Title 3 119(e) of any United States provisiona							
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date)	(Application No.) (出版者号)	(Filling Date) (出顧日)						
典第35編第120条に基づくれなるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各代35編第112条第1段に規定をPCT国際出版に関示されている。出版日と本国内出版日またはPC	スの米国出版についても、指定が出版については、大の大学を主張のでは、大学のには、大学のでは、大学の大学のでは、大学の大学のでは、大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大学の大	120 of any United States application(s International application designating the and, insofar as the subject matter of elepplication is not disclosed in the prior international application in the manner of Title 35, United States Code Section to disclose information which is material Title 37, Code of Federal Regulations, available between the filling date of the national or PCT International filing date.	e United States, listed below ach of the claims of this r United States or PCT provided by the first paragraph in 112, I acknowledge the duty lat to patentability as defined in Section 1.56 which became e prior application and the						
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Aband (現況:特許許可、係属中、放	•						
(Application No.) (出取器号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Aband (現況:特計許可、係底中、放							
且つ情報と信ずることに基づく を宜言し、ちらに、故意に虚偽 第18編第1001条に基づき により処罰され、またそのよう かけそれに対して発行されるい	身の知識に係わるほ法が真実であり、 ほ法が、真実であると信じられること のほ法などを行った場合は、米国の顧子 な故なをを持くない、本国の顧よ な故なるによる虚くのでが性に問題が かなるれたとを、ここに宣言する。	I hereby declare that all statements me knowledge are true and that all statement and belief are believed to be true; an were made with the knowledge that like so made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon.	ments made on information of further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under a States Code and that such						

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

卖	任	ŧŧ	:		私	ij	本	出	Ø	ŧ	*	査	す	Š	手	Ħ	₽	Ħ	þì		且	っ	米	国	Ħ	Ħ	肉	標	庁	ષ્ટ
Ø	全	τ	Ø	檠	甜	ŧ	選	行	す	ŏ	た	ĸ	に		ĸ	名	ŧ	n	ĸ	発	明	者	ષ્ટ	l	T		下	ď	Ø	弁
找	#	及	U	/	Ł	た	は	弁	理	#	ŧ	任	ф	す	Ş	۰	(	氏	名	及	U	登	H	雷	号	٤	12	ĸ	ナ	3
۲	ૃ	)			(s	e	e a	at	ta	cŀ	ıe	ď	)																	

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewilk (list name and registration number).

(see attached)

#### 喜類送付先

Sterne, Kessler, Goldstein & Fox P.L.L.C. 1100 New York Avenue, NW Washington, DC 20005-3934 Send Correspondence to:

Sterne, Kessler, Goldstein & Fox P.L.L.C. 1100 New York Avenue, NW Washington, DC 20005-3934

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Tracy-Gene G. Durkin (202)371-2660

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Tracy-Gene G. Durkin (202)371-2660

住一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor	
Masaru Iida		
発明者の署名 日付 ノノノ	Inventor's signature	Date
masoru dida 1/1/2	002	,
<b>筆所</b>	Residence	
18-1, Inadera 2-chome, Amagasaki-shi, Hyogo 661-0981		
<b>到</b> 籍	Citizenship	
JAPÀN		
駆使の宛先	Post Office Address	
same as above		
		•
第二共同発明者がいる場合、その氏名	- Full name of second joint inventor, if any	·····
Hiroaki Shimizu		
- 4 M A M 本の写 タ ロ M	Second inventor's signature	Date
This make to Summar, 3/1/2	3002	•
は所	Residence	
18-1, Inadera 2-chome, Amagasaki-shi, Hyogo 661-0981		
围欖	Citizenship	
JAPAN		
部便の発売	Post Office Address	
same as above		
<u> </u>		
•		
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	

joint inventors.)

## Attachment to Japanese Language Declaration

Robert G. Sterne, Esq., Reg. No. 28,912; Edward J. Kessler, Esq., Reg. No. 25,688; Jorge A. Goldstein, Esq., Reg. No. 29,021; David K.S. Cornwell, Esq., Reg. No. 31,944; Robert W. Esmond, Esq., Reg. No. 32,893; Tracy-Gene G. Durkin, Esq., Reg. No. 32,831; Michael A. Cimbala, Esq., Reg. No. 33,851; Michael B. Ray, Esq., Reg. No. 33,997; Robert E. Sokohl, Esq., Reg. No. 36,013; Eric K. Steffe, Esq., Reg. No. 36,688; Michael Q. Lee, Esq., Reg. No. 35,239; Steven R. Ludwig, Esq., Reg. No. 36,203; John M. Covert, Esq., Reg. No. 38,759; and Linda E. Alcorn, Esq., Reg. No. 39,588.